

# Étude des crédits 2024-2025

DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS  
TOMES 1, 2 ET 3

COMMISSION QUÉBÉCOISE  
DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

Québec 

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2024-2025**  
**TABLE DES MATIÈRES**  
**RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS – OPPOSITION OFFICIELLE**

NUMÉRO	LIBELLÉ DE LA QUESTION	PAGE
QP1-002	Liste de tous les comités interministériels formés ou déjà formés en 2023-2024, dont ont fait partie le ministère ou ses organismes, agences ou autres avec d’autres ministères, organismes, agences ou partenaires. Pour chaque comité, préciser le mandat, les membres, les dates des rencontres, le budget et les résultats obtenus.	1
QP1-005	Pour le ministère et chacun des organismes qui en relèvent, concernant les campagnes de publicité et de sensibilisation, fournir pour 2023-2024 et les prévisions pour 2024-2025 : a. le nom de toutes les campagnes ; b. les coûts de ces campagnes ; c. le nom de la firme ou du professionnel retenu pour la réaliser ; d. les dates de diffusion de la campagne ; e. les objectifs visés par chaque campagne.	2
QP1-175	Le nombre de permissions de sortie accordées par détenu, par centre de détention, par catégorie (congé médical, humanitaire et réinsertion sociale) en 2023-2024.	3
QP1-249	L’effectif de la CQLC ainsi que la masse salariale, par catégorie d’emploi, pour la période 2023-2024, et les prévisions pour 2024-2025.	4
QP1-250	La liste des commissaires (permanents/communautaires) de la commission pour la période 2023-2024, incluant leur curriculum vitae, leur traitement annuel et la date de la fin de leur mandat.	5
QP1-251	Répartition des décisions prises par la commission pour la période 2023-2024 (libérations conditionnelles avec ou sans audience, programme de semi-liberté et programme d’appel en matière d’absence temporaire).	7
QP1-252	Répartition territoriale, par établissement de détention, des renoncations et des décisions de la commission pour la période 2023-2024.	10

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2024-2025**  
**TABLE DES MATIÈRES**  
**RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS – 2E GROUPE DE L'OPPOSITION**

NUMÉRO	LIBELLÉ DE LA QUESTION	PAGE
QP2-014	Quels projets, mesures, politiques ou programmes ont fait l’objet d’une analyse différenciée des sexes (ADS). Donner le budget de ces analyses en ETC ou le montant des contrats octroyés.	13

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2024-2025**  
**TABLE DES MATIÈRES**  
**RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS – 3E GROUPE DE L'OPPOSITION**

NUMÉRO	LIBELLÉ DE LA QUESTION	PAGE
QP3-139	L’effectif de la CQLC ainsi que la masse salariale, par catégorie d’emploi, pour la période 2023-2024, et les prévisions pour 2024-2025.	15
QP3-140	La liste des commissaires (permanents/communautaires) de la commission pour la période 2023-2024, incluant leur cv, leur traitement annuel et la date de fin de leur mandat.	16
QP3-141	Répartition des décisions prises par la commission pour la période 2023-2024 (libérations conditionnelles avec ou sans audience, programme de semi-liberté et programme d’appel en matière d’absence temporaire).	17
QP3-142	Répartition territoriale, par établissement de détention, des renoncations et des décisions de la commission pour la période 2023-2024.	18
QP3-143	Copie des ententes conclues avec la Commission nationale des libérations conditionnelles (fédérale) concernant l’échange d’information contenue dans les dossiers de détenus.	19



# Étude des crédits 2024-2025

DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS  
TOME 1

COMMISSION QUÉBÉCOISE  
DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

Québec 

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2024-2025**  
**RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**TITRE ET PROGRAMME :** GESTION DU SYSTÈME CORRECTIONNEL - 03.03 - COMMISSION QUÉBÉCOISE DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

**QUESTION 2:** Liste de tous les comités interministériels formés ou déjà formés en 2023-2024, dont ont fait partie le ministère ou ses organismes, agences ou autres avec d’autres ministères, organismes, agences ou partenaires. Pour chaque comité, préciser le mandat, les membres, les dates des rencontres, le budget et les résultats obtenus.

COMITÉ OU GROUPE DE TRAVAIL	Aucun comité pour l'année financière 2023-2024.
MANDAT	Aucun comité pour l'année financière 2023-2024.
RÉPRÉSENTANT	Aucun comité pour l'année financière 2023-2024.
DATES DE RENCONTRE	Aucun comité pour l'année financière 2023-2024.
BUDGET	Aucun comité pour l'année financière 2023-2024.
RÉSULTATS	Aucun comité pour l'année financière 2023-2024.

La période concernée est du 1<sup>er</sup> avril 2023 au 31 janvier 2024.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2024-2025**  
**RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**TITRE ET PROGRAMME :** GESTION DU SYSTÈME CORRECTIONNEL - 03.03 - COMMISSION QUÉBÉCOISE DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

**QUESTION 5:** Pour le ministère et chacun des organismes qui en relèvent, concernant les campagnes de publicité et de sensibilisation, fournir pour 2023-2024, le nom de toutes les campagnes, les coûts de ces campagnes, le nom de la firme ou du professionnel retenu pour la réaliser, les dates de diffusion de la campagne et les objectifs visés par chaque campagne.

CAMPAGNE	Aucune campagne de publicité ou de sensibilisation pour l'année financière 2023-2024.
COÛTS	Aucune campagne de publicité ou de sensibilisation pour l'année financière 2023-2024.
FIRME OU PROFESSIONNEL	Aucune campagne de publicité ou de sensibilisation pour l'année financière 2023-2024.
DATE DE DIFFUSION	Aucune campagne de publicité ou de sensibilisation pour l'année financière 2023-2024.
OBJECTIF VISÉ	Aucune campagne de publicité ou de sensibilisation pour l'année financière 2023-2024.

La période concernée est du 1<sup>er</sup> avril 2023 au 31 janvier 2024.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2024-2025**  
**RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**TITRE ET PROGRAMME :** GESTION DU SYSTÈME CORRECTIONNEL - 03.03 - COMMISSION QUÉBÉCOISE DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

**QUESTION 175:** Le nombre de permissions de sortir accordées par détenu, par centre de détention, par catégorie (congé médical, humanitaire et réinsertion sociale) en 2023-2024.

RÉPARTITION DES OCTROIS <sup>1</sup> DE PERMISSIONS DE SORTIR PAR ÉTABLISSEMENT			
ÉTABLISSEMENTS DE DÉTENTION	PSPLC	VISITE FAMILLE	TOTAL
Amos	5	0	5
Baie-Comeau	2	0	2
Hull	10	0	10
Leclerc de Laval	13	0	13
Montréal	40	0	40
New Carlisle	4	1	5
Percé	0	0	0
Québec (Femmes)	7	0	7
Québec (Hommes)	19	0	19
Rimouski	2	0	2
Rivière-des-Prairies	0	0	0
Roberval	10	0	10
Saint-Jérôme	25	0	25
Sept-Îles	1	0	1
Sherbrooke	12	1	13
Sorel	12	0	12
Trois-Rivières	15	0	15

<sup>1</sup>Un octroi de permission de sortir correspond à une demande de permission, excluant les renouvellements.  
(PSPLC) Permission de sortir préparatoire à la libération conditionnelle.

La période concernée est du 1<sup>er</sup> avril 2023 au 31 janvier 2024.



MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2024-2025  
RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE

TITRE ET PROGRAMME : GESTION DU SYSTÈME CORRECTIONNEL - 03.03 - COMMISSION QUÉBÉCOISE DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

QUESTION 249: L’effectif de la CQLC ainsi que la masse salariale, par catégorie d’emplois, pour la période 2023-2024.

CATÉGORIE D'EMPLOIS	EFFECTIF <sup>1</sup>	MASSE SALARIALE <sup>2</sup>
TITULAIRES D'EMPLOI SUPÉRIEUR	8	1 996 970 \$
CADRES	2	239 402 \$
FONCTIONNAIRES	17	781 580 \$
PROFESSIONNELS	17	1 186 418 \$

<sup>1</sup>Le niveau des effectifs est calculé selon la cible d'heures rémunérées, soit de 79 653 heures pour l'année financière 2023-2024 (considérant que 1 ETC = 1 826,3 heures).

<sup>2</sup>La masse salariale a été calculé sur les périodes 1 à 22 de l'année 2023-2024, incluant les employés qui ont quitté.

Données en date du 31 janvier 2024.

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2024-2025  
RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE

TITRE ET PROGRAMME : GESTION DU SYSTÈME CORRECTIONNEL - 03.03 - COMMISSION QUÉBÉCOISE DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

**QUESTION 250:** La liste des commissaires (membres) de la Commission pour la période 2023-2024, incluant leur curriculum vitae<sup>1</sup>, leur traitement annuel et la date de la fin de leur mandat.

MEMBRES À TEMPS PLEIN			
NOM, PRÉNOM	TRAITEMENT ANNUEL	DÉBUT MANDAT	FIN MANDAT
Blouin, Luc	130 732 \$	2023-11-30	2028-11-29
Chamberland, Céline	160 813 \$	2023-05-24	2028-05-23
de Vette, Suzanne	160 813 \$	2023-05-24	2028-05-23
Dugré, Jean (retraite 3 janvier 2024)	160 813 \$	2018-02-20	2023-02-19
Falardeau, Mark (retraite 14 avril 2023)	160 813 \$	2018-04-15	2023-04-14
Filion, Julie	160 813 \$	2023-05-24	2028-05-23
Gagné, Jean-Pierre	160 813 \$	2022-04-24	2025-04-23
Harton, Marlaïne	130 732 \$	2023-11-30	2028-11-29
Rosebush, Natalie	187 521 \$	2023-06-05	2028-06-04
Sultan, David	187 370 \$	2023-04-05	2028-04-04
Tétreault, Lucie	160 813 \$	2023-05-24	2028-05-23

<sup>1</sup>Veillez vous référer au site Internet <https://www.emplois-superieurs.gouv.qc.ca/>

**QUESTION 250:** La liste des commissaires (membres) de la Commission pour la période 2023-2024, incluant leur curriculum vitae<sup>1</sup>, leur traitement annuel et la date de la fin de leur mandat.

MEMBRES À TEMPS PARTIEL			
NOM, PRÉNOM	TRAITEMENT ANNUEL <sup>2</sup>	DÉBUT MANDAT	FIN MANDAT
Altimas, Patrick	90 125 \$	2022-05-03	2025-05-02
Butstraen, Lara	15 128 \$	2021-10-06	2024-10-05
D'Amour-Lalonde, Ariane	79 137 \$	2021-10-06	2024-10-05
Gauvreau, Stéphanie	78 471 \$	2021-10-06	2024-10-05
Giroux, Stéphanie	66 078 \$	2021-10-06	2024-10-05
Gouin, Frédéric	59 116 \$	2021-10-06	2024-10-05
Leblond, Isabelle	106 311 \$	2021-10-06	2024-10-05
Mayo, Josée	17 433 \$	2021-10-06	2024-10-05
Petosa, Connie	122 031 \$	2021-10-06	2024-10-05
Teitelbaum, Reisa	19 388 \$	2021-10-06	2024-10-05

<sup>1</sup>Veillez vous référer au site Internet <https://www.emplois-superieurs.gouv.qc.ca/>

<sup>2</sup>Les membres à temps partiel reçoivent des honoraires en fonction des assignations au rôle d'audience / traitement annuel en fonction des paies 1 à 24.

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2024-2025  
RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE

TITRE ET PROGRAMME : GESTION DU SYSTÈME CORRECTIONNEL - 03.03 - COMMISSION QUÉBÉCOISE DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

QUESTION 251: Répartition des décisions prises par la Commission pour la période 2023-2024 (libérations conditionnelles avec ou sans audience, programme de semi-liberté et programme d'appel en matière d'absence temporaire).

DÉCISIONS RENDUES		
PERMISSION DE SORTIR PRÉPARATOIRE À LA LIBÉRATION CONDITIONNELLE (incluant renouvellement et révision)	NOMBRE	
OCTROI		177
REFUS		274
POST-ANNULATION		
MAINTIEN	0	0
ANNULATION	0	
POST-SUSPENSION		
ANNULATION	2	11
CESSATION	0	
RÉVOCATION	9	
MODIFICATION DE CONDITIONS		
MODIFICATION	1	2
MAINTIEN	1	
DÉPLACEMENT HORS-QUÉBEC/HORS-CANADA		0
REPORT		153
AUCUNE DÉCISION NE PEUT ÊTRE RENDUE		0
RÉVISION		17
RENOUVELLEMENT		52
TOTAL CONCERNANT LA MESURE DE PERMISSION DE SORTIR PRÉPARATOIRE À LA LIBÉRATION CONDITIONNELLE		686

1/3

La période concernée est du 1<sup>er</sup> avril 2023 au 31 janvier 2024.

**QUESTION 251:** Répartition des décisions prises par la Commission pour la période 2023-2024 (libérations conditionnelles avec ou sans audience, programme de semi-liberté et programme d’appel en matière d’absence temporaire).

DÉCISIONS RENDUES			
LIBÉRATION CONDITIONNELLE (incluant révision)		NOMBRE	
OCTROI		398	
REFUS		525	
POST-ANNULATION			
MAINTIEN		1	4
ANNULATION		3	
POST-SUSPENSION			
ANNULATION		19	126
CESSATION		1	
RÉVOCATION		106	
MODIFICATION DE CONDITIONS			
MODIFICATION		158	176
MAINTIEN		18	
AUDIENCE D'ÉTAPE		47	
AUDIENCE DE MISE AU POINT		0	
DÉPLACEMENT HORS-QUÉBEC/HORS-CANADA		8	
EXAMEN DE DEMANDE DE NOUVEL EXAMEN			
RENVOI		18	43
REJET		25	
AUTRES			
REPORT		400	
TRANSFERT		0	
AUCUNE DÉCISION NE PEUT ÊTRE RENDUE		17	
RÉVISION		43	
TOTAL CONCERNANT LA MESURE DE LIBÉRATION CONDITIONNELLE		1787	

**QUESTION 251:** Répartition des décisions prises par la Commission pour la période 2023-2024 (libérations conditionnelles avec ou sans audience, programme de semi-liberté et programme d’appel en matière d’absence temporaire).

DÉCISIONS RENDUES		
PERMISSION DE SORTIR POUR VISITE À LA FAMILLE (incluant révision)		NOMBRE
OCTROI		2
REFUS		15
POST-ANNULATION		
MAINTIEN	0	0
ANNULATION	0	
POST-SUSPENSION		
ANNULATION	0	0
CESSATION	0	
RÉVOCATION	0	
RÉVISION		0
TOTAL CONCERNANT LA MESURE DE PERMISSION DE SORTIR POUR VISITE À LA FAMILLE		17

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2024-2025  
RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE

TITRE ET PROGRAMME : GESTION DU SYSTÈME CORRECTIONNEL - 03.03 - COMMISSION QUÉBÉCOISE DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

QUESTION 252: Répartition territoriale, par établissement de détention, des renonciations et des décisions de la Commission pour la période 2023-2024.

ÉTABLISSEMENTS	RENONCIATIONS <sup>1</sup>	TOTAL DES DÉCISIONS <sup>2</sup>	NOMBRE DE PERSONNES ADMISSIBLES À UNE LIBÉRATION CONDITIONNELLE
EST-DU-QUÉBEC			
Baie-Comeau	9	15	21
Québec (Femmes)	3	37	24
Québec (Hommes)	172	189	297
New Carlisle	17	30	44
Percé	36	32	47
Rimouski	37	37	80
Roberval	58	93	120
Sept-Îles	2	6	9
Trois-Rivières	43	93	115
ÎLE-DE-MONTRÉAL			
Leclerc de Laval (Femmes)	42	85	98
Montréal	261	288	523
Rivière-des-Prairies	48	21	86

**QUESTION 252: Répartition territoriale, par établissement de détention, des renonciations et des décisions de la Commission pour la période 2023-2024.**

ÉTABLISSEMENTS	RENONCIATIONS <sup>1</sup>	TOTAL DES DÉCISIONS <sup>2</sup>	NOMBRE DE PERSONNES ADMISSIBLES À UNE LIBÉRATION CONDITIONNELLE
----------------	----------------------------	----------------------------------	---

OUEST-DU-QUÉBEC			
Amos	20	25	46
Hull	54	49	94
Sherbrooke	47	124	144
Saint-Jérôme	86	156	214
Sorel	49	90	112

<sup>1</sup> La répartition du nombre de renonciations par établissement de détention apparaît à titre indicatif. Compte tenu des divers types de décisions rendues et des mouvements de la clientèle carcérale, ces données ne peuvent pas être mises en relation avec le nombre de décisions rendues pour chacun des établissements de détention. Les renonciations doivent être calculées en fonction des données relatives à la clientèle admissible à une mesure de mise en liberté sous condition pour une année donnée.

<sup>2</sup> Le nombre de décisions de report n'est pas inclus dans le total des décisions.





# Étude des crédits 2024-2025

DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS  
TOME 2

COMMISSION QUÉBÉCOISE  
DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

Québec 

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2024-2025**  
**RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS REQUIS PAR LE 2<sup>E</sup> GROUPE DE L'OPPOSITION**

**TITRE ET PROGRAMME :** GESTION DU SYSTÈME CORRECTIONNEL - 03.03 - COMMISSION QUÉBÉCOISE DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

<b>QUESTION 14:</b>	<b>Les projets, mesures, politiques ou programmes ont fait l'objet d'une analyse différenciée des sexes (ADS). Donner le budget de ces analyses en ETC ou le montant des contrats octroyés.</b>
---------------------	---

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat à la condition féminine.
--

La période concernée est du 1<sup>er</sup> avril 2023 au 31 janvier 2024.



# Étude des crédits 2024-2025

DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS  
TOME 3

COMMISSION QUÉBÉCOISE  
DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

Québec 

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2024-2025**  
**RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS REQUIS PAR LE 3<sup>E</sup> GROUPE DE L'OPPOSITION**

**TITRE ET PROGRAMME :** GESTION DU SYSTÈME CORRECTIONNEL - 03.03 - COMMISSION QUÉBÉCOISE DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

**QUESTION 139:      L'effectif de la CQLC ainsi que la masse salariale, par catégorie d'emplois, pour la période 2023-2024, et les prévisions pour 2024-2025.**

Veuillez vous référer à la réponse de la question QP1-249.

La période concernée est du 1<sup>er</sup> avril 2023 au 31 janvier 2024.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2024-2025**  
**RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS REQUIS PAR LE 3<sup>E</sup> GROUPE DE L'OPPOSITION**

**TITRE ET PROGRAMME :** GESTION DU SYSTÈME CORRECTIONNEL - 03.03 - COMMISSION QUÉBÉCOISE DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

**QUESTION 140:** La liste des commissaires (permanents/communautaires) de la Commission pour la période 2023-2024, incluant leur cv, leur traitement annuel et la date de fin de leur mandat.

Veuillez vous référer à la réponse de la question QP1-250.

La période concernée est du 1<sup>er</sup> avril 2023 au 31 janvier 2024.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2024-2025**  
**RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS REQUIS PAR LE 3<sup>E</sup> GROUPE DE L'OPPOSITION**

**TITRE ET PROGRAMME :** GESTION DU SYSTÈME CORRECTIONNEL - 03.03 - COMMISSION QUÉBÉCOISE DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

**QUESTION 141: Répartition des décisions prises par la Commission pour la période 2023-2024 (libérations conditionnelles avec ou sans audience, programme de semi-liberté et programme d'appel en matière d'absence temporaire).**

Veuillez vous référer à la réponse de la question QP1-251.

La période concernée est du 1<sup>er</sup> avril 2023 au 31 janvier 2024.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2024-2025**  
**RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS REQUIS PAR LE 3<sup>E</sup> GROUPE DE L'OPPOSITION**

**TITRE ET PROGRAMME :** GESTION DU SYSTÈME CORRECTIONNEL - 03.03 - COMMISSION QUÉBÉCOISE DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

**QUESTION 142: Répartition territoriale, par établissement de détention, des renonciations et des décisions de la Commission pour la période 2023-2024**

Veuillez vous référer à la réponse de la question QP1-252.

La période concernée est du 1<sup>er</sup> avril 2023 au 31 janvier 2024.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2024-2025**  
**RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS REQUIS PAR LE 3<sup>E</sup> GROUPE DE L'OPPOSITION**

**TITRE ET PROGRAMME :** GESTION DU SYSTÈME CORRECTIONNEL - 03.03 - COMMISSION QUÉBÉCOISE DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

**QUESTION 143:** Copie des ententes conclues avec la Commission des libérations conditionnelles du Canada concernant l'échange d'information contenue dans les dossiers de détenus.

L'accord sur le transfert de compétence à l'égard des libérés conditionnels est conclu entre les gouvernements du Canada, du Québec, de l'Ontario et de l'Alberta. Il n'existe aucune entente à proprement parlé entre la Commission des libérations conditionnelles du Canada et la Commission québécoise des libérations conditionnelles.

La période concernée est du 1<sup>er</sup> avril 2023 au 31 janvier 2024.



